



ЭКОНОМИЧЕСКИЙ  
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ

Distr.  
LIMITED

E/1997/L.32  
15 July 1997

RUSSIAN  
Original: ENGLISH

Основная сессия 1997 года  
Женева, 30 июня - 25 июля 1997 года  
Пункт 6 i) повестки дня

ВОПРОСЫ КООРДИНАЦИИ, ПРОГРАММ И ДРУГИЕ ВОПРОСЫ: ПРОВОЗГЛАШЕНИЕ  
МЕЖДУНАРОДНЫХ ГОДОВ

Российская Федерация: проект резолюции

Экономический и Социальный Совет,

ссылаясь на решение 35/424 Генеральной Ассамблеи от 5 декабря 1980 года и резолюцию 1980/67 Экономического и Социального Совета от 25 июля 1980 года,

ссылаясь также на резолюцию 50/227 Генеральной Ассамблеи от 24 мая 1996 года, в которой она, в частности, подчеркнула в пунктах 66 и 67 приложения I, что главная функция общего этапа должна заключаться в проведении ориентированного на практические действия обзора деятельности, докладов и рекомендаций вспомогательных органов Совета и что Совету следует регулярно проводить обзоры повестки дня своего общего этапа в целях прекращения практики рассмотрения вопросов, не имеющих отношения к деятельности его вспомогательного механизма или дублирующих пункты повестки дня Генеральной Ассамблеи,

1. рекомендует Генеральной Ассамблее принять решение о том, что начиная с 1998 года вопрос о провозглашении международных годов будет рассматриваться непосредственно соответствующими комитетами Генеральной Ассамблеи;

2. рекомендует также и далее применять в соответствующих случаях руководящие принципы в отношении будущих международных годов, содержащиеся в приложении к резолюции 1980/67 Совета.